|  |  |
| --- | --- |
| **BỘ GIAO THÔNG VẬN TẢI**  | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** |
| **BỘ VĂN HÓA, THỂ THAO VÀ DU LỊCH** | **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |
| Số: 02/2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL | *Hà Nội, ngày 23 tháng 3 năm 2016* |

**THÔNG TƯ LIÊN TỊCH**

**Hướng dẫn về cấp biển hiệu phương tiện thủy nội địa**

**vận chuyển khách du lịch**

———————

*Căn cứ Luật Giao thông đường thủy nội địa ngày 15 tháng 6 năm 2004; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Luật Giao thông đường thủy nội địa ngày 17 tháng 6 năm 2014;*

*Căn cứ Luật Du lịch số 44/2005/QH11 ngày 14 tháng 6 năm 2005;*

*Căn cứ Nghị định số 92/2007/NĐ-CP ngày 01 tháng 6 năm 2007 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Du lịch; Nghị định số 180/2013/NĐ-CP ngày 14 tháng 11 năm 2013 sửa đổi, bổ sung một số điều của Nghị định số 92/2007/NĐ-CP ngày 01 tháng 6 năm 2007 của Chính phủ quy định chi tiết thi hành một số điều của Luật Du lịch;*

*Căn cứ Nghị định số 110/2014/NĐ-CP ngày 20 tháng 11 năm 2014 của Chính phủ quy định về điều kiện kinh doanh vận tải đường thủy nội địa;*

*Căn cứ Nghị định số 107/2012/NĐ-CP ngày 20 tháng 12 năm 2012 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Giao thông vận tải;*

*Căn cứ Nghị định số 76/2013/NĐ-CP ngày 16 tháng 7 năm 2013 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch;*

*Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch ban hành Thông tư liên tịch hướng dẫn về cấp biển hiệu phương tiện thủy nội địa vận chuyển khách du lịch.*

**Chương I**

**QUY ĐỊNH CHUNG**

**Điều 1. Phạm vi điều chỉnh**

Thông tư liên tịch này hướng dẫn về cấp biển hiệu phương tiện thủy nội địa vận chuyển khách du lịch.

**Điều 2. Đối tượng áp dụng**

Thông tư liên tịch này áp dụng đối với đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy nội địa (sau đây gọi là phương tiện thủy) và tổ chức, cá nhân khác có liên quan.

**Chương II**

**CẤP BIỂN HIỆU PHƯƠNG TIỆN THỦY VẬN CHUYỂN**

**KHÁCH DU LỊCH**

**Điều 3. Biển hiệu, thời hạn của biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch**

1. Biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch được Sở Giao thông vận tải các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương cấp cho phương tiện thủy của các đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch.

2. Thời hạn biển hiệu của phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch là 05 năm, kể từ ngày cấp và không quá niên hạn sử dụng của phương tiện thủy.

3. Mẫu biển hiệu quy định tại Phụ lục I của Thông tư liên tịch này.

**Điều 4. Tập huấn nghiệp vụ du lịch**

1. Nội dung tập huấn bao gồm: Tổng quan về du lịch Việt Nam và địa phương, kiến thức lễ tân và văn hóa giao tiếp, ứng xử, tâm lý và phong tục, tập quán của khách du lịch, kiến thức tiếng Anh theo quy định tại Phụ lục II của Thông tư liên tịch này.

2. Đối tượng tập huấn: Người điều khiển phương tiện và nhân viên phục vụ.

3. Thời gian tập huấn: theo khung chương trình tập huấn nghiệp vụ du lịch quy định tại Phụ lục II của Thông tư liên tịch này.

4. Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch có thời hạn là 10 năm.

5. Cơ quan tập huấn

a) Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) tổ chức tập huấn và cấp Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch cho những người đã hoàn thành chương trình tập huấn theo mẫu quy định tại Phụ lục III của Thông tư liên tịch này;

b) Chậm nhất sau 03 ngày làm việc, kể từ ngày hoàn thành chương trình tập huấn, Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) có trách nhiệm gửi Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch (trực tiếp hoặc qua mạng bưu chính) đến người hoàn thành chương trình tập huấn.

6. Người điều khiển phương tiện và nhân viên phục vụ có Giấy chứng nhận thuyết minh viên du lịch hoặc Thẻ hướng dẫn viên du lịch thì không phải tập huấn nghiệp vụ du lịch theo quy định tại Thông tư liên tịch này.

**Điều 5. Hồ sơ, thủ tục cấp, cấp lại biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch**

1. Hồ sơ cấp biển hiệu gồm có:

a) Giấy đề nghị cấp biển hiệu phương tiện thủy theo mẫu quy định tại Phụ lục IV của Thông tư liên tịch này;

b) 01 bản sao (kèm bản chính để đối chiếu) hoặc 01 bản sao có chứng thực: Giấy chứng nhận đăng ký phương tiện thủy nội địa còn hiệu lực; giấy chứng nhận an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường của phương tiện còn hiệu lực;

c) 01 bản sao (kèm bản chính để đối chiếu) hoặc 01 bản sao có chứng thực: Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch của người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch còn hiệu lực hoặc Giấy chứng nhận thuyết minh viên du lịch, Thẻ hướng dẫn viên du lịch.

2. Thủ tục cấp biển hiệu

a) Đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch gửi 01 bộ hồ sơ theo quy định tại khoản 1 Điều này trực tiếp hoặc qua mạng bưu chính hoặc hình thức phù hợp khác theo quy định của pháp luật đến Sở Giao thông vận tải nơi đơn vị kinh doanh đặt trụ sở chính hoặc chi nhánh;

b) Trường hợp hồ sơ nộp trực tiếp, nếu hồ sơ đầy đủ thì cấp giấy biên nhận hồ sơ và hẹn trả kết quả theo thời hạn quy định; trường hợp hồ sơ không đầy đủ theo quy định thì trả lại ngay và hướng dẫn đơn vị kinh doanh hoàn thiện lại hồ sơ;

c) Trường hợp nhận qua mạng bưu chính hoặc hình thức phù hợp khác, nếu hồ sơ không đầy đủ theo quy định, trong thời hạn 02 ngày làm việc, kể từ ngày nhận được hồ sơ, Sở Giao thông vận tải có văn bản gửi đơn vị kinh doanh nêu rõ lý do và yêu cầu bổ sung, hoàn thiện hồ sơ;

d) Trong thời hạn 03 ngày làm việc, kể từ ngày nhận đủ hồ sơ theo quy định, Sở Giao thông vận tải nơi tiếp nhận hồ sơ có văn bản (kèm theo 01 bộ hồ sơ quy định tại khoản 1 Điều này) gửi Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) trên địa bàn để lấy ý kiến;

đ) Trong thời hạn 05 ngày làm việc, kể từ ngày nhận được văn bản lấy ý kiến, Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) có văn bản trả lời. Hết thời gian quy định trên mà không có văn bản trả lời, coi như Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) đồng ý cấp biển hiệu cho phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch theo đề nghị của đơn vị kinh doanh vận tải;

e) Trong thời hạn 02 ngày làm việc, kể từ ngày nhận được văn bản trả lời của Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) hoặc kể từ ngày hết thời gian quy định xin ý kiến, Sở Giao thông vận tải cấp biển hiệu cho phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch. Việc trả kết quả cấp biển hiệu được thực hiện trực tiếp tại Sở Giao thông vận tải hoặc qua mạng bưu chính.

3. Đối với biển hiệu hết hiệu lực, đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch đề nghị cấp lại trước khi biển hiệu hết hiệu lực tối thiểu 10 ngày. Thành phần hồ sơ, thủ tục thực hiện theo quy định tại khoản 1 và khoản 2 Điều này.

4. Trường hợp biển hiệu bị mất hoặc hỏng không sử dụng được, đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch gửi Giấy đề nghị cấp lại biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch theo mẫu quy định tại Phụ lục IV của Thông tư liên tịch này trực tiếp hoặc qua mạng bưu chính hoặc hình thức phù hợp khác đến Sở Giao thông vận tải. Trong thời hạn 02 ngày làm việc, kể từ ngày nhận được Giấy đề nghị của đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch, Sở Giao thông vận tải cấp lại biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch. Thời hạn của biển hiệu cấp lại tính theo thời hạn còn lại của biển hiệu đã bị mất hoặc hỏng.

**Điều 6. Thu hồi biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch**

1. Đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch bị thu hồi biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch trong các trường hợp sau đây:

a) Phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch bị tai nạn giao thông mà không còn đảm bảo trạng thái kỹ thuật hoặc giấy chứng nhận an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường của phương tiện bị thu hồi;

b) Cho mượn biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch đã được cấp.

2. Đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch nộp lại biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch khi có thông báo thu hồi của Sở Giao thông vận tải theo quy định tại điểm a, điểm b khoản 1 Điều này (trừ trường hợp bị mất).

3. Sở Giao thông vận tải nơi thu hồi biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch thông báo cho Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) về việc thu hồi biển hiệu.

**Chương III**

**TRÁCH NHIỆM CỦA ĐƠN VỊ KINH DOANH VẬN TẢI VÀ CƠ QUAN QUẢN LÝ NHÀ NƯỚC**

**Điều 7. Đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy nội địa**

1. Phải gắn biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch tại nơi dễ thấy trên phương tiện. Không dùng biển hiệu của phương tiện này gắn cho phương tiện khác.

2. Bố trí, sắp xếp cho người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch tham gia tập huấn nghiệp vụ du lịch theo quy định. Sử dụng người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch đã được tập huấn nghiệp vụ du lịch.

**Điều 8. Cục Đường thủy nội địa Việt Nam**

1. Quản lý hoạt động vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy nội địa trên phạm vi cả nước theo thẩm quyền.

2. Thanh tra, kiểm tra và xử lý theo thẩm quyền các hành vi vi phạm quy định về kinh doanh vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy theo quy định của pháp luật.

**Điều 9. Tổng cục Du lịch**

1. Kiểm tra, giám sát việc tập huấn, cấp Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch cho người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch.

2. Phối hợp với Cục Đường thủy nội địa Việt Nam kiểm tra và xử lý theo thẩm quyền các hành vi vi phạm về vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy theo quy định của pháp luật.

**Điều 10. Sở Giao thông vận tải**

1. Quản lý hoạt động vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy trên địa bàn địa phương theo thẩm quyền.

2. Định kỳ cuối tháng 12 hàng năm, gửi văn bản thống kê số lượng phương tiện thủy đã được cấp biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch đến Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) để phối hợp quản lý.

3. In, quản lý, cấp biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch theo quy định.

4. Chủ trì, phối hợp với Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) thực hiện kiểm tra đối với hoạt động vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy trên địa bàn, gửi báo cáo kết quả kiểm tra về Cục Đường thủy nội địa Việt Nam để tổng hợp, báo cáo Bộ Giao thông vận tải.

5. Chủ trì, phối hợp với Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) xác định điểm dừng đỗ cho phương tiện thủy đón trả khách du lịch tại các cảng, bến thủy nội địa, khu du lịch, điểm du lịch, cơ sở lưu trú du lịch đã được cấp phép hoạt động trên địa bàn địa phương.

 **Điều 11. Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch)**

1. Tổ chức tập huấn và cấp Giấy chứng nhận tập huấn nghiệp vụ du lịch cho người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch.

2. Biên soạn, phát hành tài liệu, chương trình phục vụ tập huấn nghiệp vụ du lịch cho người điều khiển và nhân viên phục vụ trên phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch theo khung chương trình quy định tại Phụ lục IV của Thông tư liên tịch này.

3. Cung cấp vị trí các điểm du lịch, các cơ sở lưu trú du lịch và phối hợp với Sở Giao thông vận tải xác định các điểm dừng, đỗ cho phương tiện thủy đón trả khách du lịch trên các tuyến đường thủy nội địa, tại các cảng, bến thủy nội địa, khu du lịch, điểm du lịch, cơ sở lưu trú du lịch trên địa bàn địa phương trình Ủy ban nhân dân cấp tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương phê duyệt.

4. Phối hợp với Sở Giao thông vận tải và các cơ quan chức năng tổ chức kiểm tra hoạt động vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy trên địa bàn, gửi báo cáo kết quả kiểm tra về Tổng cục Du lịch để tổng hợp, báo cáo Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch.

**Chương IV**

**TỔ CHỨC THỰC HIỆN**

**Điều 12. Chế độ báo cáo**

1. Định kỳ tháng 6 và tháng 12 hàng năm, đơn vị kinh doanh vận chuyển khách du lịch bằng phương tiện thủy phải báo cáo số lượng khách du lịch vận chuyển và luân chuyển đến Sở Giao thông vận tải, Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) theo mẫu quy định tại Phụ lục V của Thông tư liên tịch này.

2. Định kỳ tháng 01 hàng năm, Sở Giao thông vận tải và Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) báo cáo tình hình hoạt động kinh doanh vận tải du lịch và kết quả cấp biển hiệu cho phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch của địa phương về Cục Đường thủy nội địa Việt Nam và Tổng cục Du lịch theo mẫu quy định tại Phụ lục VI của Thông tư liên tịch này để tổng hợp, báo cáo Bộ Giao thông vận tải và Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch vào tháng 02 hàng năm.

**Điều 13. Trách nhiệm thi hành**

Thông tư liên tịch này có hiệu lực kể từ ngày 15 tháng 5 năm 2016.

**Điều 14. Tổ chức thực hiện**

1. Các cơ quan chức năng có thẩm quyền thuộc Bộ Giao thông vận tải và Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch; Sở Giao thông vận tải, Sở Văn hóa, Thể thao và Du lịch (Sở Du lịch) các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương và các tổ chức, cá nhân có liên quan chịu trách nhiệm thực hiện Thông tư liên tịch này.

2. Cục Đường thủy nội địa Việt Nam, Tổng cục Du lịch chịu trách nhiệm theo dõi, kiểm tra việc thực hiện các quy định của Thông tư liên tịch này./.

|  |  |
| --- | --- |
| **KT.BỘ TRƯ­ỞNG****THỨ TRƯỞNG**(đã ký)**Nguyễn Ngọc Thiện** | **KT.BỘ TRƯ­ỞNG****THỨ TRƯỞNG**(đã ký)**Nguyễn Nhật** |

***Nơi nhận:***

- Ban Bí thư Trung ương Đảng;

- Thủ tướng, các Phó Thủ tướng Chính phủ;

- Văn phòng Trung ương và các Ban của Đảng;

- Văn phòng Chủ tịch nước;

- Văn phòng Quốc hội;

- Văn phòng Chính phủ;

- Uỷ ban Quốc phòng An ninh của Quốc hội;

- Tòa án Nhân dân tối cao;

- Viện Kiểm sát Nhân dân tối cao;

- Các Bộ, cơ quan ngang Bộ, cơ quan thuộc Chính phủ;

- Ủy ban Trung ương Mặt trận Tổ quốc Việt Nam;

- Cơ quan Trung ương của các đoàn thể;

- Kiểm toán Nhà nước;

- HĐND, UBND các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;

- Cục Kiểm tra VBQPPL Bộ Tư pháp;

-Cục Kiểm soát thủ tục hành chính (Bộ Tư pháp);

- Bộ trưởng, các Thứ trưởng Bộ Giao thông vận tải;

- Bộ trưởng, các Thứ trưởng Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch;

- Các cơ quan, đơn vị thuộc Bộ Giao thông vận tải;

- Các cơ quan, đơn vị thuộc Bộ Văn hóa, Thể thao và Du lịch;

- Sở GTVT các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;

- Sở VHTTDL (Sở Du lịch) các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương;

- Công báo, Cổng TTĐT các Bộ GTVT và VHTTDL;

- Báo Giao thông, Tạp chí GTVT;

- Báo Du lịch, Tạp chí Du lịch;

-Lưu: BGTVT (VT,Vụ VT), BVHTTDL (VT, TCDL). 480

**Phụ lục I**

MẪU BIỂN HIỆU PHƯƠNG TIỆN THỦY VẬN CHUYỂN

KHÁCH DU LỊCH

*(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

1. **Mẫu biển hiệu**

|  |
| --- |
| **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập – Tự do – Hạnh phúc****index****BIỂN HIỆU****PHƯƠNG TIỆN THỦY NỘI ĐỊA****VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH**Số: …………………… Cấp cho phương tiện: …………………… Số đăng ký: ………………………………. Có giá trị đến ngày ….. tháng ….. năm …… …… ngày … tháng … năm …….. Sở GTVT …………………….. *(Lãnh đạo Sở GTVT ký, đóng dấu)* |

**2. Kích thước biển hiệu**

Biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch được in trên khổ giấy A4 (210x297) cm.

**3. Kiểu (phông), cỡ và màu chữ**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nội dung** | **Kiểu (phông chữ)** | **Cỡ chữ** | **Màu** |
| CỘNG HÒA … | Time New Roman, in hoa | 14, Đậm | Đen |
| Độc lập … | Time New Roman | 14, Đậm | Đen |
| BIỂN HIỆU | Time New Roman, in hoa | 32, Đậm | Xanh |
| PHƯƠNG TIỆN THỦY … | Time New Roman, in hoa | 26, Đậm | Xanh |
| Số: ………………… | Time New Roman | 14 | Đen |
| Cấp cho phương tiện … | Time New Roman | 14 | Đen |
| Số đăng ký … | Time New Roman | 14 | Đen |
| Có giá trị … | Time New Roman | 14 | Đen |
| … ngày … tháng … năm … | Time New Roman | 14 | Đen |
| Sở GTVT … | Time New Roman | 14 | Đen |
| Khung viền | Time New Roman |  | Đen |

**4. Chất liệu biển hiệu:** Giấy cứng.

**Phụ lục II**

KHUNG CHƯƠNG TRÌNH TẬP HUẤN NGHIỆP VỤ DU LỊCH
*(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

**Khung chương trình tập huấn nghiệp vụ du lịch cho người điều khiển phương tiện và nhân viên phục vụ**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **TT** | **Nội dung tập huấn**  | **Thời lượng** | **Ghi chú** |
| **1** | **Tổng quan về du lịch Việt Nam và địa phương** | **10 tiết** |  |
|  | * Hệ thống cơ quan quản lý nhà nước về du lịch
 |  |  |
|  | * Hệ thống các văn bản quản lý về du lịch và các văn bản khác có liên quan đến du lịch
 |  |  |
|  | * Hệ thống doanh nghiệp và cơ sở dịch vụ du lịch
 |  |  |
|  | * Các loại hình du lịch
 |  |  |
|  | * Môi trường và du lịch
 |  |  |
|  | * Phát triển du lịch bền vững
 |  |  |
| **2** | **Kiến thức lễ tân và văn hoá giao tiếp, ứng xử** | **8 tiết** |  |
|  | * Nguyên tắc và một số lễ nghi giao tiếp quốc tế
 |  |  |
|  | * Tập quán giao tiếp và ứng xử ở một số nước
 |  |  |
|  | * Lễ tân trong hoạt động du lịch (đón, tiễn, giao tiếp với khách trực tiếp hoặc qua điện thoại…)
 |  |  |
| **3** | **Tâm lý và phong tục, tập quán của khách du lịch** | **8 tiết** |  |
|  | * Nhu cầu du lịch và các nhu cầu khi đi du lịch
 |  |  |
|  | * Sở thích và tâm trạng của khách du lịch
 |  |  |
|  | * Đặc điểm tâm lý và tập quán của một số nhóm khách
 |  |  |
|  | * Tâm lý và vai trò của cộng đồng dân cư trong hoạt động du lịch
 |  |  |
| **4** | **Kiến thức tiếng Anh** | **8 tiết** |  |
|  | * Tự giới thiệu được về bản thân và công việc đang làm
 |  |  |
|  | * Nghe hiểu và trả lời được cho khách du lịch các thông tin: chỉ dẫn đường đi, thời tiết, tỷ giá hối đoái, bưu điện, cơ sở y tế (bệnh viện, cửa hàng dược), cơ quan bảo hiểm, các điểm du lịch, mua sắm, giải trí và địa chỉ các cơ quan đại diện ngoại giao, các tổ chức quốc tế
 |  |  |
|  | * Biết giới thiệu sơ lược về đơn vị của mình
 |  |  |

**Phục lục III**

MẪU GIẤY CHỨNG NHẬN TẬP HUẤN NGHIỆP VỤ DU LỊCH
*(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|

|  |  |
| --- | --- |
| UBND ……….**SỞ VĂN HÓA, THỂ THAO DU LỊCH(SỞ DU LỊCH)---------** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAMĐộc lập - Tự do - Hạnh phúc ---------------** |

 **GIẤY CHỨNG NHẬNTẬP HUẤN NGHIỆP VỤ DU LỊCH**

|  |  |
| --- | --- |
| Ảnh4 x 6 | Số: …………………………Họ và tên: ………………………………………………..Sinh ngày: ………………………………………………..Nơi cư trú: ……………………………………………….. |
|   | Giấy CMND số: ………………………………………….Đã qua lớp tập huấn tại: ………………………………….Thời gian tập huấn từ ngày ….. tháng.... năm ….. đến ngày ….. tháng....năm ….. |
|  GCN có giá trị đến:………………………. | *…….., ngày ….. tháng ….. năm………***LĐ Sở VHTTDL***(Ký tên, đóng dấu)* |

 |
| **NHỮNG ĐIỀU CẦN LƯU Ý**- Khổ giấy: dài 150 mm, rộng 100 mm;- Ảnh chụp không quá 06 tháng. Đơn vị cấp Giấy đóng dấu giáp lai ở góc bên phải phía dưới ảnh.- Giấy chứng nhận này chỉ cấp cho người đã hoàn thành khóa tập huấn theo nội dung quy định.- Giấy chứng nhận có thời hạn 10 năm kể từ ngày cấp và không có giá trị thay thế giấy tờ tùy thân.- Giấy chứng nhận sẽ không có giá trị sử dụng khi bị tẩy xóa hoặc có sự thay đổi nội dung. |

**Phụ lục IV**

MẪU GIẤY ĐỀ NGHỊ CẤP, CẤP LẠI BIỂN HIỆU “PHƯƠNG TIỆN THỦY VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH”

*(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

|  |  |
| --- | --- |
| **TÊN TC, CN KINH DOANH** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** |
| Số: ………../................. | **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |

*...................., ngày………. tháng..…..năm …….…*

# GIẤY ĐỀ NGHỊ CẤP (CẤP LẠI) BIỂN HIỆU

#  PHƯƠNG TIỆN THỦY VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH

Kính gửi: Sở Giao thông vận tải…………………………

Tên tổ chức, cá nhân kinh doanh: …………………………

Tên giao dịch quốc tế (nếu có)………………………………

Trụ sở, địa chỉ:…………………………………………….

Số điện thoại(Fax): ………………………… Email: ……..

Đề nghị cấp (cấp lại) biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch:

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Số****TT** | **Tên phương tiện** | **Số đăng ký** | **Sức chở của phương tiện (người)** | **Kích thước (chiều dài, chiều rộng, chiều chìm) (m)** | **Tổng công suất máy (sức ngựa)** | **Tốc độ tối đa (km/h)** | **Năm đóng** |
| 1 |  |  |  |  |  |  |  |
| … |  |  |  |  |  |  |  |
| … |  |  |  |  |  |  |  |

Các giấy tờ liên quan kèm theo gồm:

……………………………………………………………………………...

Lý do đề nghị: (cấp mới, cấp lại; cấp lại do mất hoặc hỏng).

Thời hạn: từ ngày …. tháng … năm …. đến ngày …. tháng … năm ….

Tổ chức (cá nhân) kinh doanh cam kết chịu trách nhiệm về nội dung giấy đề nghị và các giấy tờ trong hồ sơ đề nghị cấp biển hiệu đính kèm./.

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận:***- Như trên;- Lưu.  | **Người đại diện theo pháp luật***(Ký, đóng dấu và ghi rõ họ tên)* |

**Phục lục V**

MẪU BÁO CÁO KINH DOANH VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH

*(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

|  |  |
| --- | --- |
| **Tên tổ chức, cá nhân kinh doanh** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**................***,*** *ngày..........tháng..........năm...............* |

**BÁO CÁO KẾT QUẢ**

**KINH DOANH VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH**

Tháng (năm) .....................

Kính gửi: ……………………………………………….

 Thực hiện Thông tư liên tịch số ......../2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày ...../..../2016 của Bộ trưởng Bộ GTVT - Bộ trưởng Bộ VHTTDL, ...*(tên tổ chức, cá nhân)*........................ báo cáo tình hình và kết quả kinh doanh vận chuyển khách du lịch trong tháng … năm .........., như sau:

1. **Kết quả vận tải:**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TTT** | **Tên phương tiện** | **Số đăng ký** | **Sức chở của phương tiện** (người) | **Lượt khách vận chuyển trong tháng (năm)**(hành khách) | **Lượng hành khách luân chuyển trong tháng (năm)** (hành khách.km) |
| ... |  |  |  |  |  |
| ... |  |  |  |  |  |
| ... |  |  |  |  |  |

**2. Những ý kiến khác:**

.……………………..……………………..…………………………....

.…………………………………………………………………………

.……………….........................................................................................

.……………….........................................................................................

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận:***- Như trên;- Lưu VT. | **Người đại diện theo pháp luật***(Ký, đóng dấu và ghi rõ họ tên)* |

**Phụ lục VI**

MẪU BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

VÀ CẤP BIẾN HIỆU

 *(Ban hành kèm theo Thông tư liên tịch số /2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày tháng năm 2016 của Bộ trưởng Bộ Giao thông vận tải và Bộ trưởng Bộ Văn hoá, Thể thao và Du lịch)*

|  |  |
| --- | --- |
| **UBND TỈNH****SỞ .................** | **CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**................***,*** *ngày..........tháng..........năm...............* |

**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH**

**VÀ CẤP BIỂN HIỆU VẬN CHUYỂN KHÁCH DU LỊCH**

Tháng (năm) .....................

Kính gửi: ……………………………………………….

Thực hiện Thông tư liên tịch số .............../2016/TTLT-BGTVT-BVHTTDL ngày ...../ ....../2016 của Bộ GTVT-Bộ VHTTDL, *(Sở……)*........................ báo cáo tình hình và kết quả kinh doanh vận chuyển khách du lịch, kết quả cấp biển hiệu phương tiện thủy vận chuyển khách du lịch trong tháng ….. năm .......... (năm ...........), như sau:

1. **Kết quả vận tải**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TT** | **Tên phương tiện** | **Số đăng ký** | **Sức chở của phương tiện** (người) | **Lượt hành khách vận chuyển trong tháng (năm)**(hành khách) | **Lượng hành khách luân chuyển trong tháng (năm)** (hành khách.km)) |
| ... |  |  |  |  |  |
| ... |  |  |  |  |  |
| ... |  |  |  |  |  |

**2. Kết quả cấp biển hiệu**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TT** | **Tên phương tiện** | **Số đăng ký** | **Sức chở của phương tiện** (người) |  **Số biển hiệu được cấp lần đầu** |  **Số biển hiệu được cấp lại** |
| ... |  |  |  |  |  |
| ... |  |  |  |  |  |
| . | **Tổng cộng** |  |  |  |  |

**3. Những ý kiến khác:**

.……………………..……………………..…………………………....

.…………………………………………………………………………

.……………….........................................................................................

.………………........................................................................................

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận:***- Như trên;- Lưu VT. | **Lãnh đạo Sở..............***(Ký, đóng dấu và ghi rõ họ tên)* |